

Szerkesztőségi iroda:

Fűtér, Szt. Ferencziak háza, eme let, balra. — Szerkesztővel értekezni lehet minden nap 11 és 12 óra között. — A lap szellemi részére vonatkozó minden közlést Margitai János szerkesztő részére küldendő.

Kiadóhivatal:

Fischer Fülöp könyvkereskedése. Ide küldendő az előfizetési díjak nyitlerek és hirdetések.

Hirdetések jutalmatosan számítottak

MURAKÖZ

Előfizetési árak:

Egész évre 4 forint
Fél évre 2 forint
Negyed évre 1 forint
Egyes szám 10 kr.

Hirdetők még előfizetésre:
Budapesten: Goldberger A. V. és
Eckstein B. hird. irod. Bécsben:
Schalk H., Dukas M., Oppellik A.,
Daube G. L. és társánál és Herndl
Brünnen: Stern M.

Nyitlér petisora 10 kr.

MAGYAR ÉS HORVÁT NYELVEN MEGJELENŐ TÁRSADALMI, ISMERETTERJESZTŐ ÉS SZÉPIRODALMI HETILAP.

Megjelenik hetenkint egyszer: vasárnap.

A „Muraközi társadalmi és szociális szótár”, a „Csaktornyai lakóképzés”, a „Muraközi lakóképzés”, a „Muraközi-Takarképzés” és „Onszégyező-szótár” s a Muraköz-hegyvidéki kézművelődési „Onszégyező” hivatalos közlönye.

Perlak város örömmünepére.

Az ember sohase vállalkozzék többre, mint a mennyit ereje megbir, mert a nálánál hatalmasabbak szemében nevétség szinben fog feltűnni és nem egyszer a legszentebb czél rovására; de magaszosabb hivatásának igen is megfelel, ha egy nemes czél előmozdításán tehetségéhez mérten fáradozik.

Emberről valami fensőbb rendeltetés nélkül nem lehet képzelnünk, mert az ember társadalmi életre van utalva már születésénél fogva, vannak elvitázhatatlan társadalmi kötelességei is, a mik — természetes dolog — nagyon szétágazók lehetnek, s hogy e kötelességét leróhassa, igen sokszor mások segítségére szorul és másoktól támogatva alkot s alkothat maradandó művet.

Ha az ember csak társadalomban lehet ember, akkor a társadalomnak is vannak kötelességei és akként okoskodva, a kötelességek egy vég nélküli láncolatát nyerjük, a miből következtelve vannak az államnak, vannak a nálunk ezt alkotó megyéknek s egyes községeknek és erkölcsi testületeknek is kötelességeik, melyek sokszor nagyon speciálisak lehetnek.

Igy például megyéknek, mint az ország egyik határszéli megyéjének, különös nemzeti missziója van s mert e misszióját megyénk mindenkor fölismerte csak is an-

nak köszönhetjük, hogy itt a határszálen még él a leigázhatlan s kirúthatatlan pártos büszke magyar nép.

Fájdalom azonban nem Árpád nyelvén; pedig meg van írva, hogy csak nyelvben él a nemzet, ki az, ki ő s apánk nyelvénél nem buzog? Az hazájáért, nem zetéért áldozni nem képes! Mit ér a 15 milliónyi tömeg, ha egymás nyelvét meg nem érti? Bábeli zűrzavar áll be, az örökös egyenlenség és pártviszály szétforgácsolja erőnket s legnagyobb alkotásaink holtan születnek!

Megyénknek ez irányban, s megyénkben éppen Perlak városának jutott igen szép hivatása nemzeti legdrágább kincsünk, nemzeti nyelvünknek megőrzése és fejlesztése körül itt a határszálen s habár a multban ily irányu nagyobb szerű vívmányokat nem is tüntethet fel, ez sohasem igénytelen kis városunk lakosságának pemes igyekezetén és nemzeti érületen múltott; mert hisz a határszéli testvér nemzet közti régi kapcsolatos terhet mindenkor édes örvendő viselte, de a sors volt oly mostoha hozzánk s az anyagi s szellemi gyengeség volt oka annak, hogy multunk nem gazdagabb történelmi eredményben, hanem lelkismeretünk tisztta; mert mit meglehetünk, megtettünk s erre büszkéek vagyunk.

Egy emberi lény sem szült még egyszerre egy egész nemzetet. Nemzeti nyelv-

vünket meg kell szeretetlni s nem megutáltatni; az előbbi eredmény észszerű bánást igényel, a tapintatlan eljárás utálatos eredményezi. Inkább lassan, de számítva és biztosan haladjunk, mert a mi halad, az nem marad.

Hogy bírna népiünk a magyar nyelvet, mikor idegen járomban nyugtunk s mikor nincs is még csak egy évtizede sem, hogy gyermekeink nemzeti nyelvünkön hallják az iskolai oktatást és mikor csak ujabban kötelező gyermekeinkre a magyar nyelv tanulása, de sőt mi több, mikor általános oktatásban is úgy szólván csak ujabbi idő óta részeselenek. Egy nyers tömegnek pedig magasabb emberi, társadalmi és állampolgári hivatásról fogalma nem lehet, ezt csak az ismeri, ki saját nyelvén-jének tudatával bír, ki a lélek isteni erejét okserűleg képes felhasználni, szívét emberi méltóságához képest művelni ki; az ily elemekből álló, bár csekélyebb számú tömeg adja ki azután a nagy és hatalmas nemzetet.

A mit eddigelé föl-soroltam az nem új-ság. Jól tudjuk, érezzük ezt mi édes mindnyájan, de ha eddig nem mozoghattunk! Hanem az atyailag gondoskodó bölcs kormány meghozta az áldozatot, próbára tette ki hazafiai érületünket, állított föl városunkban oly tanerőkkel ellátott 6 fiu- és 6 leányosztályból álló elemi iskolát egy valóban modern épületben, hogy egy a tanerő,

A „Muraköz” tárczája.

A bűvös hangok.

A vadregényes Marmaros hegyei között bolyongtam, a sziklaleteőkön meg megállva, tekintem eltávozó az előttem messze elnyúló térségen. A Verhovina legszebb pontjára jutottam. Alattam a körösmezői síkság terült el, míg a torráshól kibugyigant Tisza, mint vékony sugar-szállag futott keresztül a körösmezői zöld síkon, két felé szakadt itt a Tisza s közben egy szikla nyelv emelkedik, mely mélyen benyulik az itt még patakknak mondható vízbe. Ugy el tudtam merengeni a természet csodaszép játékán s gondolatim messze tévelyegtek. Viszsa esatantoltak az elmúlt időkre, mikor még daliás öseink települtek le a szikláról vélelt térségen, majd a jelen képeit eleventette meg képzeletem. Láttam a vadászt szökődeselni egyik szikláról a másikra, fáradtan úzve az előtte játszó ugrándozó s menekülő öziket. Hallani véltem a havasi kürtöt, melyeknek melábus hangja áthat a lengyel havasokra s onnét vissza vágja a visszhang, mint kettőzött dallamot!

Igy haladtam gondolatokba mélyedve, mikor a völgybe leszállottam. Egyszerű, de csinnai ki állított vaskereszt vonta magára figyelmemet. Megrekinntem; egy vadász emlékének emelték barátai.

Erdéklődést keltett bennem a felirat, ohajtottam megtudni a történetet, mely e vaskereszt-hez van fűzve s kíváncsián üdvözöltem a szikla tövében fuvolyázó orosz kecskepásztor, kérde-

nem tudná-e mit jelent e vaskereszt itt, hol a sziklák tövében, távol, messzire emberi lak nem létezik.

A beszédes orosz letette túrulyáját, én letelepedtem mellé az illatos fűbe s emborem követező beszéde ereit: — Tudom biz én uram, szomorú történet az.

Kértem, mondja el. Elbeszélte. Artur alig volt 22 éves. Telve ifju korának hevével, areza, termete a hegy lakóinak minden szükségét bírva. Kincstári erdész volt. Nem kenyérkereset, szenvedély vitte e pályára. Már tizenhat éves korában ismerte a havasokat, mint saját atyja telket. A Verhovina volt legkedvesebb kirándulási helye, valami megfijtelten érzés vonzotta őt oda, mintha előre tudta volna, hogy a Verhovina végzeteszerű lesz névéze.

A vidék legjobb vadászó volt, ha lőfegyvertel volt, irányzott, a vad nem menekülhetett golyója elől soha. Egyetlen egyszer sem ment ki a hegyek közé, hogy szakomány nélkül tért volna vissza. Az özeik, loidtyukok, esaszármadarak s nem ritkán vadkanok, sőt pár ízben a maczkó volt diadalmi jelvénye faredászos barangolásainak.

Gyönyörű nyári évi volt. A nap arany sugarai megtörték a Tisza hóhájain s az élénken ugráló pisztrángok piros pettyei szivárvány szinben lütek fel a hóhéher vízben, míg a mezők virágai a tegnapi fűdőt eső után illatár terjesztettek el a környéken. A távol láthatárban feltűnt Huszt omladéka a kanyarodó Tisza partján s a szomszéd lengyel hegyekről a leigázott nemzet egyik pásztorfiának bus danája hangzott át. Valódi ünneppajta volt a természetnek.

Artur ott állott egy kiálló sziklacsúcson elmerengve a láthataron. Lőfegyverére dőlve gondolkodott. Miről gondolkodott? Ki mondja meg egy 22 éves élet gondolatait!

Zőré ébresztette fel éber álmából. A szikla repkényé zörgött. Artur jól ismerte a hangokat. Vad törtéteit elő a sürű jözetében. Talán valami felriasztott özike, gondola az ifju vadász s fegyveréhez kapott.

E percében tört ki a tisztásra a vad. Nem volt őz. Sötét szürke feketébe menő szőre, a karcos lábak, s szép fon hátra hajlott rövid két fekete szarv nem hagyott kétséget, zerge volt.

Artur areza kipirosolt az örömtől; a Verhovina, hol eddig senki sem látott zergét, ez volt az első, mely megjelent, s e vadat elejtani oly vágy kelt az ifju vadászban, hogy izgatottság fogta el egész lényét.

Nyíl sebében ugrott át a szép állat egyik szikláról a másikra, a nélkül, hogy legkevésbé észre látszott volna venni, hogy a vadász vágya, tekintete követi, a nélkül, hogy sziklamélyedései aggodóvá tették volna a vakmerő ugrások felett, melyekkel egyik szikláról a másikra átszökött.

A vadászoknál annyira ismert lelkesültség-gel futott Artur a menekülő vad után, hogy lőtá-volha kaphassa azt. A sziklákat megkerülve majd előtte, majd hátra megett volt a karcus zergének, mely most észrevette üldözötését, kettőzött erővel iparkodott kiszabadulni a sziklák tömkelegéből.

Az ügyes vadász azonban előnyt nyert. Óriási sziklára zavarta a vadat, honnét csak két ut volt, vagy egy vakmerő ugrással leugrani a mélységbe, mely sirává lesz a zergének, vagy egyenesen bele rohanni a lőfegyver gyilkoló esővének önjába.

A már előradt, üldözött vad gondolkodni látszott, Artur néhány mérész ugrást tett előre, s a lőtávol megnyerve, vállam gyorsan fogta fel fegyverét, egy durranás... s a sugaralak ingott, a ferge lábak reszketni kezdtek, a zerge összedőlt a sziklacsúcson. A golyó tájolt, de nem halálosan. A szegény állat vergődni kezdett s ver-

mint maga az épület akármelyik nagyobb városnak is díszére válnék, s habár kényszerítésből már a múlt év vége felé is az előadások ezen épületben tartattak, mind a mellett az valóban csak az 1890-91-ik évben fog hivatalosan közhasználatra becsátjani.

Városunk színe java várja ezen örömmünepet, epedő lelki gyönyörrel várjuk a nagy horderejű eseményt, melyben városunk és vidékének egy szellemvíványu alkotása nyeri fölszenteltetését.

Ez ünnepély a főispán ur ő méltósága, a megyei kir. tanfelügyelő ur hivatalos jelenlétében szeptember hó 8-án fog táncmulatsággal berekesztve megtartani, miről különben a kibocsátott meghívók terjedelmesebb és programszerű közlést tartalmaznak.

Kívánatosnak mutatkozik, hogy az ügybarátok minél számosabb megjelenéssel járuljanak ezen ünnepélyesség megszöszségének emeléséhez és örömlünk fokozásához, mert városunk két százados történelmi múltja ily nevezetes eseményt nem képes föltámi.

Isten hozza a jó barátokat!

Ipariskolánkról.

A városunkban föllállítani tervezett alsófoku ipar s kereskedelmi iskolában a beiratások lapunk más helyén közölt igazgatósági értesítés szerint ma, meg holnap történnék meg.

Ez intézmény a maga nemében új,

gödése közben a szikláról legurult. A szikla oldalán repkény fonódott fel a sziklára, a vergődő zerge e repkényben fennakadt, s pár perc alatt kihellette párját.

Örömszögző arccal sietett Artur a szikla csúcsra, hogy vállaira emelje a szép szakmányt, s midőn látta, hogy az a repkényfonadókban fészék véreben, letette fegyverét, hogy akadálytalanul csuszassék zergéje után.

Jobb kezével nagy elővigyázattal kapaszkodott a szikla egyik kiálló csúcsához, míg baljával a repkényben levő állatot iparkodott elérni.

E percében a tulsó szikla ormáról egy dal ütötte meg fülét. Mint a syrének dala a tenger habjain, mint a lorelei éneke a patak partján, mint a seráfok danája fent a magasban, bővös, bájos volt az ének, képes elkábitani a legjózanabb föl is.

A vadász elfeledte egy perczre helyzetét, elfeledte a zergét, figyelme egészen a tuloldali szikláról jött hangokra, lett irányozva. S alig fogta fel a dal értelmét, mely a szerelm panaszhangja volt, egy nő tűnt fel a sziklán, nő, minőt Artur seha sem látott.

Hosszu arany szín haja végig ömlött a sylvidi alakon, míg a hófehér ruha a legőközetesebb női természet takarta, kis kezeiben pár nefejeit szál volt a ajkán felhangzott a dal még szomo rubban, még bájosabban még bővölöbben, mint előbb.

Artur mindent feledett. Csak a szép jelenéget látta. Kinyitotta jobbját a szép leány után ... de elbocsátotta a sziklát, mely — egyensúlyát tartotta fel ... egy másod percz ... a repkény zörgött ... a szikla morzsiái töredetek ... Artur teste hőmpölygött le a tátong melségsébe, hőmpölygése közben magával vivén a zergét ... A zerge eiesett ... s a vadász? ... ott fektött szétrombolt tagokkal éjtelenen a völgyben, hová százölnyi magasról zuhant alá ...

Fent a szikla orman most is zengett a menynevei dal, az égi leány ajkain ...

Sohasem tudta azt meg uran senki, — fejezte be elbeszélését pásztorem, — hogy ki volt az a leány, valószínűleg tündér volt, ki megölte a szép vadászt. Néhány nap után megtalálták a holt testét, itt temették el, s egy lakeresztet állítottak a sírhoz, mely azóta elkorhad s az urak aztán ezt a vaskeresztet csináltatták ide.

Csorda Palotay Ákos.

szervezete a többi tanintézetektől lényegesen eltér; s mert organisatiójának titkaiba nem sokan, legkevésbé pedig az érdekeltelek, a kereskedők s iparosok vannak beavatva, kötelességünknek tekintjük fölvilágosításul s tájékoztatásul főbb vonásokban, e lapok hasábjain, ez iskoláról egyetmást elmondani.

Kiter eszkedünk ez alkalommal a Rendtartási Szabályokra, melyeket a közökt. miniszterium 1883. 26130 sz. a kelt rendeletében 21 pontban összefoglalva kimerítően közölte. Lapunk terjedelme nem engedheti meg valamennyit közölnünk, azért csakis a főbbekre szorítkozhatunk ez alkalommal s egyelőre elég is ennyi, mert a többi a gyakorlat ugyis megfogja ismertetni.

Főbb vonásokban e Rendtartási Szabályzatok a következők:

Mihelyt valamely növendékifju iparostanulóvá lesz, köteles magát azon al a városbeli ipariskola igazgatójánál bejelenteni; e bejelentésre az iparoszagda is köteletetik. E fölvétel alkalmával fölvételi jegyet kap melynek hátára lenyomatnak a rendtartási és fgyelmi szabályok is.

Az iparostanulók iskolájába a népiszkolai egész tanfolyamot bevégezt vagy 12 évi életkort betöltött oly iparosnövendékek vétethetnek föl, kik legalább is folyékonyan olvasni, olvashatóan írni tudnak és egész számokkal a négy alapműveletet értik.

Az ipariskolába lépő tanuló fölvételi vizsgálat alá vettetik és ha a kívánt föltételeknek meg nem felelne, akkor az ipariskola elé rendezett előkészítő osztályba, ha pedig életkora 12 évet még be nem töltötte volna, a rendes elemi népiszkolába utasítatik.

A tanfolyam az ezentul fölveendő tanonczk részére 3 évig tart; szorgalomidőnek 10—10 hónapon keresztül folytonosnak kell lenni. A tanításra hetenként a munkanapok esti óráiban 4 óra két napon a közismeret tantárgyaira, ezeken fölül vasárnaponként a nappal órákban 3 órai idő a rajz tanítására szabatik ki.

A tanuló az órákon pontosan és lehető tisztán köteles megjelenni; megjelénése egy arra rendelt jegyvel ellenőriztetik, melyet a tanár minden alkalommal megbélyegez a végett, hogy a tanuló az által a tanításon jelenlétét gazdája előtt igazolhassa, másrésztől gazdája szintén köteles ez ellenőrzőjegyet láttatni. A tanításon meg nem jelent iparostanuló mesterétől hozott bizonyítvánnyal köteles mulasztását igazolni.

A tanuló 20 napi ki nem mentett mulasztás miatt osztályának ismétlésére utasított, melyet, ha mellöz, iskolai bizonyítványt nem kaphat. A tanítás bevégeztével ugy az iskolai épületben, mint az előtt és hazamenet közben az utcán rendszeren és illedelmesen tartozik magát viselni.

Az iparostanulók számára kiszabott egész tanfolyam bevégezés k minden tanuló rendszer iskolai bizonyítványt nyer. Ha a tanuló iskolát a tanító mester akadályozása miatt hanyagolja el, az iparostanodai bizottság e körülményt további eljárás végett az iparhatóságnak bejelenteni köteles.

Az iparostanulók iskolai fölötti fölügyeletet az iparhatóság vagy város megbízásából az iparknoda bizottság gyakorlja.

Láthatni tehát, hogy a feltételek eléggé szigorúak, mert, ha mulasztás történik bárki

résztől, annak következményei el nem maradnak.

Ha a gazda az oka a hanyag iskolalátogatásnak, gondoskodik a törvény szigorú pénzbüntetéséről, a mely 2-20 frtg emelkedhetik, s ha a tanuló követ el mulasztást, őt sújtja a legérzékenyebb büntetés, a mely csak érheti, mert idejében föl nem szabadulhat.

Ép azért komolyan figyelmeztetjük polgárainkat s a maguk érdeklében kérjük őket, hogy az értesítés értelmében ma, meg holnap délután a polgáriszkola irodájában tanonczaiikkal fölvétel végett megjelenjenek, mert, a kik ezt elmulasztanák az igazgatóság részéről az elsőfoku iparhatóságnál föl fognak jelentetni.

KÜLÖNFÉLEK.

— Az iskolaszék aug. hó 30-án tartotta meg ez iskolai évben első ülést. A tagok ugyszólván teljes számban jelentek meg, kiket Ziegler Kálmán elnök üdvözölt. A folyó ügyek elintézése után, a katekétai állás betöltésénél, ének vita után elhatározta az iskolaszék, hogy érsek ur ő Eminentiaájához Zágrába átiratot intéz, a melyben hivatkozva az érseknek 1881. évi okt. 1-én kelt leiratára, a jövőben a maga részére is beleszólást követel a hitoktatás ki nevezésében. — A polgáriskolának jelenlegi tornahelyisége nem lévén, megkeresi az iskolaszék a tanítóképző intézet igazgatótanácsát, hogy reciprocitásból, mivel a képezdés k is 9 éven át a polgáriszkola tornahelyiségét használták, engedjék át használatra most fölépít tornacsarnokukat. — Legérdekesebb pontja az ülésnek a közs. elemi tanítók ötödéves pótlékának megbeszéllése volt, melynek tervezetét elnök bemutatta. Az iskolaszék hosszabb tárgyalás után a tervezetet általában megállapította s előadás végett a város előjáróságához áttette.

— Veni Sancte. A polgári s elemi iskola tanulóit tanítóik vezetése mellett szeptember hó 4-én, reggel 8 órakor jelentek meg a plébániai templomban ünnepélyes istentiszteleten hogy a tanulóhoz a Szentlélek malasztját segítségül hívják. A misén, melyen nagyszáma közönség vett részt, Holyváb Hónrus hitoktató celebrált; az éneket a polgáriszkola ifjusága szolgáltatta. A mise után a polgáriszkolai tanulóknak, iskolájuk rajztermében felolvastattak s megmagyaráztattak az intézeti szabályok s ezzel az 1890-91-iki tanév tényleg kezdetét vette. Az előadások mindkét iskolában 5 óra kezdődtek.

— Qriási vihar dühöngött f. hó 1-én Csáktornyan és vidékén. A d. u. 4 óra előtt kitört vihart zuhogó eső követte, mely felhőszakadashoz hasonlóan ömlött az alatt járó felhőkől mintegy 10 perczig s árként öntötte el az utcákat. Nemsokára jég is kezdett esni, mely nagyerőnagságu darabokban hullott alá. Szerencsére az eső elég sürű volt, hogy a jég erejét mérsékelje. S így nagy kárról sem a vá osban, sem a környéken nem igen lehet szó. A szélvihar első felvonása ezzel véget ért volna, de folytatása éjjel következett be, a mikor ugy 3 óra táján a szél rombolása mellett az Eg zsilipjei újból megeredtek. Ez a vihar ugy látszik utójátéka volt ama kritikus napnak melyet a nagyhirű tudós s időjós Falb dr. aug. 30-ára jövendölt volt meg. Nálunk jölata ekkor nem vált ugyan be, de, hogy nem alapa jövendélésének vala, hol még is csak volt, igazolja e zivatár

mely ugy látszik elkésve érkezett hozzánk s véget velett egyszersmind a kánikulának.

— **Gyászir** Özevgy Okolicsányi Antóné született Okolicsányi Mária a lipótmezei tébolydában, a hová nem rég gyógyítás végett szállították 60 éves korában augusztus hó 30-án elhunyt. Nyugodjék békében!

— **Iszetés.** A esáktornyai alsófoku ipariskolában a tanoncok szabályszerű fölvétele szept. 7-én és 8-án d. u. 2 4 óráig a helybeli polg iskola helyiségében történik. Az ipariskola I. osztályába olyan növendék vétetik fel, ki az elemi iskola IV. osztálya számára kiszabott tantárgyakban való jártasságot fölvételi vizsgálat után igazolhatja vagy ezen osztályról legalább is elégséges előmenetelről tanuskodó bizonyítványt képes fölmutatni. Az olyan tanuló ki 12-ik évét még be nem töltötte s a IV. elemi osztályt be nem fejezte, a rendes elemi iskola látogatására kö eleztetik. Az 1884. rendelet értelmében minden iparostanoncz tartozik magát az ipariskolába beírtni. Figyelmeztetnek tehát a tanulók, különösen pedig ezeknek gazdái, hogy tanonczokaikat a kitűzött napokon, de legkésőbb szeptember 14. az iskolába beirassák, ellenkező esetben a szolgabíróságnál fognak bejelenteni, ki is a mulasztókat 20 - 200 frtig terjedhető pénzbírsággal sújthatja. Az ipariskola látogatására a kereskedőtanonczok is kötelezve vannak. A rendes előadások és az iskola megnyitása

szeptember 14. délután 2 órakor történik. Az előadások napok vasárnap 1-4, hétfőn 6 8, csütörtökön 6-8 óráig. Csáktornya, 1890. szeptember 4

Az igazgatóság.

— **Meghívás.** A perlaki áll. népiskolai épület fejevátása Főispán urunk ömeltősága és tekintetes Tanfelügyelő urunk részvételel f. évi szeptember hó 8-án fog eszközöltetni. Az ünnepély fénynek emelése végett van szerencsénk a tisztelt közönséget meghívni. Az ünnepély reggel 9 órakor isteni tisztelettel kezdődik, utána az ünnepély felavatás, délután 2 órakor a nagy vendéglobben diszbed és este 8 órakor tánczestély. Perlak, 1890. augusztus 31 én. A községi előjáróság. Az áll. isk. gondnoksága.

— **Bottonyá.** 1890. szept. 2. Tekintetes Szerkesztő Ur! Becses lapjának f. évi 35-ik számában, a bottornyai tüzre vonatkozó közlésére nézve csak annyit megjegyzésem van, hogy a 2900 frt kárból nem 1140 frt, hanem a mint azt pótlólag megállapíthattam, 1740 frt fog megtérülni. Itt ismét láthatjuk tek Yrancis Károly urnak járásunk ügybuzgó főszolgabírójának, mindenkor a köznép javára valóban atyai gondal viselt hivataloskodását, ki a járásához tartozó községek tömeges bebiztosításában és az új szerkezetű lecskendők beszerzésében

fáradozott. Jegyzőségem területén az elrendelt tömeges biztosítás óta ez már a második tüzessel s ugy a mint a »Bécsi« biztosító társulat a kgy felvételek tekintetében népem közt jó hírnévnek eddig örvendett, azon reményemnek adhatok kifejezést, hogy ezuttal is ily irányban fog a károk felvételében eljárni. A midőn ezen soraimnak beceses lapjában való szives közzétételét kérném maradtam tek szerkesztő urnak általatos szolgája Kollay Lajos körjegyző.

Szerk. üzenetek.

— **»Az első szonoklat.«** Verse sem alaki sem tartalmi tekintetben nem üli meg a mértéket. Tárgya ily módon leírva, nem való nyilvánosság elé. — **Csáktornya.** X. y. A hangulatteljes, szép verset nem közölhetjük, mert alig hegedő sebeket szaggatnánk fel vele. — **Csáktornya** r. f. Az érdekes küldeményt felhasználjuk. Köszönet! — **Perlak.** A horvát vers sem sikerült, de valamivel jobb a multkorinál, Tárgya nem megénekelni való.

FELELŐS SZERKESZTŐ
MARGITAI JOZSEF.
Főmunkatárs **ZRINYI KÁROLY.**

VII. TECAJ **VU ČAKOVCU 7 ga AUGUSTUSA 1890** **BROJ 36.**

Urednička pisarna:
Glavni pisar, fraterska hiža, živo na kondignačiji. — S urođnikom modi je svaki dan govortit mod 11 i 12 vurom. — Sve pošilke študo se sadržaja novinah, naj se pošiljaju na ime Margitai Jožefa urednika vu Čakovcu.
Isdateljstvo:
Knjižara Fischel Filipova kam se predplate i obznane pošiljaju

MEDJIMURJE

Predplatna cena je:
Na celu leta 4 frt
Na pol leta 2 frt
Na četvrt leta 1 frt

Pojedini broj koštaju 10 kr.

Obznane se poleg pogodbe i fal računaju.

na horvatskom i magjarskom jeziku izlazeći društveni znanstveni i povuđljivi list za puk.
Izlazi svaki tijeden jedenkrat i to: vu svaku nedelju.

Šturbenski glasnik: „Medjimurskoga podpomogajutega štoničkoga društva „Čakovečke šparkasse“, „Medjimurske šparkasse“, „Dobro-Medjimurske šparkasse“ i „Podpomogajutega društva“ „Gornjo-Medjimurskoga kulturnoga društva“.

IZ POVESTI ORSAGA. Ivan Hunyady.

(Dalje.)

Komaj je Amurat čul taj veliki zgu-biček, taki je 80 jezer ljudih podignul proti Hunyadyju, da se ianti nad smrtju Mezethega, nu Hunyadyja ovih 80 jezer ljudih nije preplasiło. Pri željeznih vratih ziele se os ove dvé vojske i potukle strahovitom krikom i zvekom bojnih trubljah Ljudstvo padalo je s obodvih stranah kak žito pred žnjači, a mrtva telesa pokriva s u bojno polje kak snopje, nu ipak nijedan popustiti nije hotel; baša nije popuščal, ar je imal vi e vojske. a Hunyady opet zato; ar se je zaufal vu vi tež vo svojih Magjarov. Dugo se je kv prel vala a napokon moral je baša uzmicati i to v takovom neredu, da je sve njegovo blago i bojna sprava sva vu magjarske ruke opala Ovo s'avadobitje obletelo je kak grmljavina celu Europu, nadosla su pohvalna pisma Hunyady u a Grki su ga pozdravili s titulušom „magjarski Achilles.“

Ovolika sramotna stradanja prisilila su Amurata na mir, nu on je takve pogodbe ponuđil, kak da bi lovorvenci njegovu glavu kincili i potreboval je to, na kaj naši nisu pristati mogli. V kakvom

glasu (načinu) je potrebuval Amurat nagodbu, v takvom tonuše je njemu Ulaszló odgovoril. Amurat potreboval je najme, da kralj magjarski naj godišnju tšbru njemu p'aća, Belgrada njemu naj od-pusti a Hunyadyja nek mu da za jameca Zato je vezda i Ulaszló dènik bti hotel Hunyadyjevoga slavodob tta ter je 1443-ga leta prešel prek Dunava, gde su magjarsku vojsku na dva dela razdelili S jednom se je Ulaszló obustanovil a s drugom je Hunyady napr išel. Na putu ovom uništil je tri turske tabore i puno bašah je vlovil i Ulaszló na dar poš'al

Amurat bil je daleko na tri dana hoda, kada je tu pogibeļ začul i taki se je požuril za Hunyadyom ter poslal proti njemu novi še eg pod malozijskim bacom, nu Hunyady je o u vojsku potukel a samoga bašu vlovil.

Ova srećna vo na put'a je roge Amurata i poslal je poslanke v Magjarsku, proseć mir na 10 let. Ulaszló pozval je spravišće vu Szeged, gde je i Hunyady prisuten bil, poprijel pogodbu desetgodiš njega mira, i metnuv i ruke na sv. evangelium prisegu je položil vu ime kralja i čèoga orsaga. Komaj su otišli Amurata ovi poslaniki, već je doslo više listov od kršćanskih poglavicah odsudjujući pogodbu ovu i obećavajući, da, ako vojna dale nastavi, oni mu daju pomoć i da je Tur-

ćina vezda prilika iz Europe van izlisanu budući je zavzet s aziatskimi posedovanji. K tomu doprinašalo je vnođe prinikanje i nagovaranje kardinala Juliana, koj je Ulaszlóa vu ime pape odvezal od prisege vu pogodbi dane. Mlati i vužgani kralj lehko se je dal nagovojiti, nu teđe je bilo s hladnokrvnim i naprè sudećim Hunyadyjem; on je vnođe prošnje i nagovaranja i on je popustil. Vu Szegedu svezal se je mir, a tu se je i rezvezal.

Prelomljenje prisege grđi je grèh, što god ga napravi, Bog toga nepusti prez kaštige. Tak se je pripetilo i vezda. Hunyady Ivan akoprem ne dobrovoljno, genu se je proti Turćinu i prestupivši v septembru prek Dunava, v novembru utaboril se je pri Varni varo'u vu ufanju, da tam pričeká šerege obećane od kršćanskih poglavicah; nu obećanje poglavicah ostalo je prazno obećanje, a veru prelomivša magjarska ostala sama, oslo-njena na vlastite sile. Čim je Amurat začul verolomstvo magjarske vojske, odmah se je sa strahovitim gajevom požuril proti njoj. Kak se je novembra 10 ga rezdenilo, taki je Hunyady nahrupil na azijskoga vezira i potukel ga. Kada se je genul proti europskomu veziru, zaprosil je Ulaszlóa, da na jednom mestu ostane i samo onda nek se gene, ako bi njemu sila bila za pomoć. Po tom navalil je na europskoga vezira, vojsku mu je razbil

tak, da je vu krvavoj bitki ovoj i vodja Karadžić opal. Mladi kralj bivši Hunyadyju zavidu ovo slavodobitje, usuprot zapovedi Hunyadyjevoj navalil je na serog janičarski, koj je stal okolo Amurata i jedan čas srećno se je boril, nu taki s početka je opal a to je magjarsku vojsku tak prestrašilo, da su se i ovi vu bég dali ter čeli logor neprijatelju ostavili.

Buduć je zbog rane smrti Ulászlóa kraljevsko prestolje prazno ostalo, to su obćenitim sporazumkom zebrali za kralja Ladislava V-ga sina krala Albrehta, nu buduć ovoga car Fridrik zbog stanovitih zrokov nije van da, to su jednoglasno zebrali Hunyadyja za kormanuša, ravnatelja i namestnika kraljevskoga s istom moćjom, koju su kralji imali.

(Dalje sledi.)

Vu naravi.

Zlata zorja
Pokazala lice,
Da si vidi
Roijone sestrice ;

Da si vidi
Zelen bcr vu gori,
A da čuje,
Potok kak zubori

Tiho šepću
Slapi od potoka,
Gjungj kapljice
Svete kak dva oka ;

A od suna
Tiha i lagana
Odziva se
Odziv od svih strana.

I vu srcu
Odziv se odziva,
Kada takvih
Slastih se vuživa.

Duša klče,
Stvoritelja slavi,
Koj si mudrost
Kaže vu naravi.

Drobni glasi
Vu najvećem skladu,
Tu se čuti
Vu naravi dadu.

Mile, krotke,
Malene vt'čice!
Sree čuti
Sladke vam pesmice ;

A kad čuti,
Nemore, da plaće,
S vami peva
Od radosti skace.

Milo sunce
Za zorom izhodi,
Novu epet
Radost sobom vodi.

Novi život
Prebudi opet vse
Novu radost,
V prsih čuti sree.

Vse se obraća
Veselo i speva
I kak voda
Radost se razleva.

Kada zemlju
Temni mrak pokrije,

Pesme vtiche
Čuti više nije.

Samo slapi
Potokah zubore,
Tiho pesmu
Cele noći tvore.

Prma slapah
Mukla, tiha, slozna
Navek dići
Stvoritelja zmožna.

Koji daje
Denek nam vsim beli
Zlatu zorju,
Da nas razvoseli.

I sunčece
Na nebu da sjaje,
Da nas greti
Nigdar neprestaje.

Glad Ferencz.

KAJ JE NOVOGA ?

Aldov vrućine.

Letošnja vrućina čutila se je posvud po svetu jako i ina nevnogoga aldova za sobom. Ovak vu Debrečenu prohibila je sunčana zarina ovih danov 3 težake vu beteg a jednoga usmrtila. Težaki ovi taracali su vulticu za došastje Njegovoga Veličanstva kralja, koga su tam čekali na manöver. Delo bilo je silno, težaki dobro plaćeni, žurili su se s poslom ter po najvećjoj vrućini delali ; i nut jedeu je marljivost svoju platil smrtju, a 3 vu špitalu leže pogibelno betežni.

Bura vu Francuskoj.

Strahovita bura pustošila je 21-ga augustuša vu Francuskoj i v jednom delu Svajcarske. Kak nam odonud pišu, opustošila je bura jeden celi varoš imenom Saint Klaud. Vu tom varošu porušila je četiri turne, najveći del krovov sprehitala i tak po vulticah rezmetala, da celi varoš izgleda, kak jedna ovaška ruševina, pod koju zakopan je veliki broj mrtvih ljudih, koje još uisu trogli izpod ruševinah izkopati.

Tifus.

Nije do-ta, da nas kolera od više stran plaši, da posvud po orasgu betegi i velike nesreće ladaju, nego se k tomu još novi beteg — tifus grozi. Iz Šopeona najme dobili smo glas, da se je počel tifus širiti i da već prilicni veliki broj stanovnikov leži vu tom pogibelnom betegu. Da se tifus ne švli, nego sve pogibelneši postaje, to svedče i naredba honvedskoga ministra, vu kojoj zapovedal je, da oni honvedci, koji su tu sakupleni za manöver, imaju taki oditi i vu Köszegu čekati dalnju zapoved.

Kolera.

Pisali smo višeput, da se kolera vu Španiji sve dale širi i sve više aldovov med ljudmi bere. Ali ne samo iz Španjolske grozi nam se strahoviti ovaj pomor, nego i iz druge strane sveta dohadja glas još puno strahoviteše kuge. Iz Mekke i Džedaha prijavljaju službeni glasi, da je tam kolera med ljudmi vu tolikoj meri već rezprostranjena, da samo vu ovih dveh mestih na dan 700—800 ljudih vumre. Putnici k tomu pripovedaju, koji dohadjaju iz Palestine, da je grozota pomisliti samo, kak tam ljudstvo vu koleri pada.

Obtuženi kralj.

Jako senzacionalna tužba prispela je nedavnja k najvišjemu sudu taljanske vlade.

Grof Porro zatužil je taljanskoga kralja Umberta zbog toga, ar je dopustil svojemu sinu mladomu kraljeviću, da na putovanju po Evropi more hasnovati ime Porro. Grof Porro zbantovan je tim hasnovanjem njegovoga imena i veleći, da samo on ima još to ime nositi, hoće od kralja Umberta satisfakciju zadobiti. Želni smo znati, bude li grof kralja, ili kraj grofa pri sudu nadjačal.

Viher i željeznica.

Čudnovitu jakost ima viher vu sebi, krove ruši, drvje s korenjem puče na morju silne brode prehitati i potopi. Još je čudnoviteše, kaj je viher napravil s jednom željeznicom. Na željeznčkoj prugi blizu Limburga, kak iz Beča javljaju, dostigel je viher jeden vlak, vu kojem bilo je više praznih vagonov. Veter tak je nasilil vu te vagone, da je svim krove nadigel i otrgnul. Samo lokomotiva i nekoji obteršeni vagoni ostali su na prugi, druge je viher sve sprehitil.

Bure vu domovini.

Augusta 22 ga ladal je strahoviti viher vu Szökes-Fehérváru, koj spojen s tućom i bliskavicom, preuzrokoval je vu okolici varoša strahovito veliki kvar. Oblićenje gorice potukla je tu a tak, da najvećši del grozdja počehan i sdrobjen na zemlji leži. Gledeć na to, da se je letos jako lepa vinka letina izkazala, počijen je tu nezumno veliki kvar. I vu Požonu ladal je strahoviti orkan konceom augusta. Veter je više krovov prehitil a bliskavica vužgala je varoš na dve strane.

Francuska vojna obvezanost.

Republikanska vlada francuska drugač misli ob vojnoj obvezanosti, nego druge vlade evropske. Francuska vlada vpelala je na'ne zakon, po kojem dužni su i njihovi katolički popi vojnoj dužnosti zadosta većiniti, zato je već letos više stotin klerikušov asentirati dala. Oslobođeni su od soldačije samr stanoviti broj črnokoleov i to zbog težkih zrokov. Francuski redovniki digli su veliku larmu na ov zakon, nu kak se vidi, republikanci malo maraju za tu larmu.

Stekli mački.

Sa steklimi psi i mački dogadja se letos osobito vnoغو nesreće vu našem glavnom varošu Budapešt. Vu polovici augustuša pripetilo se je pak, da je stekli maček dva mužkarce i jednu devojku zgrizel. Na dunavskom skladišću najme, gde se naveke puno čita sklada, nahadja se vnoغو mišov, zbog česa videti je tu stotine mačkov. Redarstvena oblast odredila je, da se svi ovi mački imaju odovud odpraviti.

Glad vu Londonu.

London je najveći i najbogaćesi varoš Evrope, broji preko dva milijuna stanovnikov i ima najveć fabrikah med svimi varoši evropskimi. Odovud izhadjaju sve nove rukotvorine, to se zgotavljaju raznovrstne mašine i druge stvari potrebne za življenje človečanstva ter se rezpošiljaju po širokom svetu za skupe peneze. I iz naše domovine ide silno vnoغو sirovih stvarih tam, koje vu fabrikah prigotovljene opet k nam dojdou. Ne samo iz cele Evrope, nego iz celoga sveta grnu se skup penezi vu Londonu ; pak ipak ima tam toliko siromakov, koliko nigde na svetu, koji oskudu trpe a kaj više — od glada vmiraju. Zadržje štatističko izvestie doktorov londonskih izkazalo je, da je prošlo leto vu tom varošu 37 ljudih vumrolo od glada. — Toga pri nas ipak još neima !

1.

Jednomu gospodarju popasal je nekaj češko jezmena. Videči gospodar ov kvar, hotel je dečka malo ske kati. Zval ga anda k sebi i rekel mu je: Čujoh ti deček, hodi malo sim k meni, ja ti nekaj povem. Deček si je taki premislil, kaj bi moglo s tega biti, odgovoril je: Ah ja nejdem k vam, im takvi mali dečci kak sem ja, nemoraju vse znati.

2.

Martin je videl da mu se zadnja vura približava. Zapihal je školnika: „Dragi gospod školnik, jeli je to istina, da mi muži nebudemo morali vu nebu nikaj dejati?“ Niti ne, batrivel ga je školnik. No vezda budem mirno vumrl, — av sem prejdi mislil, da mi muži budemo morali grmeti.

3.

Gospa: Prosim naj dostoju zeti malo gibanice.

Gost: Zahvaljim ljepo, naj dostoju on gospa najprvije vzeti.

Gospa: Jaj prosim, ja jim nebum to jela, ar gda god ja kuham sama, onda mi čisto prejde apetit za jesti.

4.

Zidov: Prosim njih ljepo gospona novinara, naj mi povejtu, kaj je novoga vu tom sirokem svetu?

Novinar: Drugo nikaj kak to, da vu Ruskom orsagu židove i osle vesiju.

Zidov: No, onda je ipak jako dobro, kaj smo mi dva ne tam.

5.

Ti Miška, kuiko je ova krava ljet stara?

Je, to ti ja prav neznam kul ko je ljet stara; nego tuliko znam, da bi mi nogla mama biti.

I to je dobro znati.

1.

Kada nastaje na nasoj zemlji žetva?

Na ovo se pitanje mora odgovoriti: najveke! Neima niti jednog meseca vu godini (erez ljeta), gda nebi na kojem to delu naše zemlje bilo žetve

Evo dokaza.

Vu Januaru mesecu gda je pri nas sneg i led, ženje se i dovža žito vu Australiji, Novoj Selandiji, vu jednom delu Chilia vu nekajih predelih Argentine.

Vu Februaru mesecu počimlje žetva vu Indiji i gorijem Egipta; a dokončava se vu doljem Egipta, i to meseca Marcijusa.

Meseca Aprila ženjeju Cipar, Perzja, Mala Azija, Meksiko i otok Kuba.

Vu Maju su mesecu dohadja na red Algir, srednja Azija, Kina, Japan, Maroko, i Texas i Florida od sjedinjenih orsagov.

Mesec Junu su donša žetvu našoj domovini Magjarskoj, Češkoj, južnoj Francuskoj i orsagom Kaliforniji, Louisiana, Missisipi, Alabama, Georgiji, Tenese, Virginiji, Utah, Colorado i Missouvi od amerikanskog saveza.

Vu Juliju su ženju gornja Magjarska, Horvatska, Austrija, Njemačka, sererna Francuska, Svajcarska, Rusija, Poljska, Englezka i severni orsagi amerikanskog saveza.

Vu Augustusu dohadja na red Belgija i Nizozemska, severna Englezka, Kolumbija i Manitoba.

Vu Septembru Škotsko, Šved-

ska i Norvečka, i severna Rusija Vu isto vreme počimlje i kuruzna bratva.

Vu Oktobru zvršava žetvu naj-severneša Škotska i Finska.

Na zadnje ženjeju meseca Novembra i Decembra sererna Australija, Peru, južna Afrika i zahodna Indija.

NYLTER.*)

Färbige Seidenstoffe von 60 kr. bis fl. 7.65 per Meter — glatt und gemustert (ca. 2500 versch. Farben und Dessins) — versendet rohen- und stückweise porto- und zollfrei das Fabrik-Dépot G. Henneberg (K. u. K. Hoflieferant), Zürich Muster umgehend. Briefe kosten 10 kr. Porto.

M. J. Pecsornik

fúszeskereskedése Varazsdon

a „Bárány“ szálloda átellenében

Ajánlja kitünően berendezett fúszeskereskedését — pontos szolgálat — a legjutányosabb árak mellett.

I kilogramm czukor ára 36 kr.

*) E rovat alatt közlöttékért felelősséget nem vállal a szerkesztő.

Gabonaárak. — Cena žitka.

I m.-mázsa. — I m.-cent.		frt	kr.
Buza	Pšenica	6	80
Zab	Zob	6	—
Rozs	Hrż	5	80
Kukoricza	Kuruza	6	30
Árpa	Ječmen	6	25
Fehér bab	Grah beli	7	40
Sárga >	> zuti	6	50
Vegyes >	> zimešan	5	25

ODGOVORNI UREDNIK:

MARGITAI JOZSEF.

427 szám 890.

Arveresi hirdetmény.

Alulirt kir. bir. végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 103. §-a értelmében ezennel köz-hírré teszi, hogy a csáktornyai kir. jbi-róság 5404/188 3029/189 számu végzése által Báró Knezevich Hermina végrehajtó javára Báró Knezevich Constantin ellen 860 fit tóke s ennek jávulékaai erejeig el-rendelt biztosítási végrehajtás alkalmával bi-róilag lefoglalt és 775 fitra becsült széna, szalma, rozs, hordók, bor sájtó, bor szí-vátyu, egy pár ló, tehén, és borjuktól álló ingóságok nyilvános árverésen leendő el-mátatás elrendeltetvén, ennek a helyszínén, vagyis Stridón leendő eszközlésére 1890. tri szeptember hó 16-ik napjának d. e. 10 órája határidőül kitzetetik és ahhoz a venni szán-dékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árve-résen, az 1881 évi LX. t.-cz. 107. §-a ér-telmében a legtöbbet ígérnek becsáron alul is készpénz fizetés mellett el adatni fognak.

Mindazok kik elsőbbségi jogokat vél-nek érvényesíteni, kereseteiket vagy szóbeli jelentéseiket az árverés megkezdéséig alulirt bir. végrehajtóhoz adják be.

Az előtvezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t. cz. 109. §-ában megállapi-tott feltételek szerint lesz kifizetendő.

Kelt Csáktornyan 1890. évi szeptember hó 5-én

MOLNÁR

kiküldött bir. végrehajtó.

669

Üzletmegnyitás!

Tisztelettel van szerencsém a n. é. közönség b. tudomására hozni, hogy Varazsdon dráva-utca Plachte féle házban egy

FÉRFI- és GYERMEK RUHA

raktárt nyitottam.

Raktáramban mindennemű kész férfi és gyermeköltönyök a legujabb divat szerint és legdivatosabb kitünő valódi brünni és párizsi szövetekből gazdag választékban bámulatos olcsó árak mellett kaphatók.

Sem költséget, sem pedig fáradság-t kímélve a lehető elkövettem, hogy üzletemet a jelenkor igényeinek megfelelőleg berendezem, kérem tehát a n. é. közönség menél tömegesebb szives látogatását.

Kiváló tisztelettel

Kürschner Nátán
Varazsdon.

Ima n. stréču póst. občinstvu na znanje dati da sem vu Varazdionu vu Dravskoj vulici (Plachtovoj hiž)

skladište za mužku i detečju opravu

vtemeljil.

Vu mojem skladišću meči je dobiti svakojačka gotova oprava za mužke i za decu vu najnov-ej formi, iz najboljeg pravog brünskog i pa-rizskog sukna i to za najfalese cene.

Niti truda, niti stroške nisem žaluval, da moj štacun poljeg vezdašjih potrebočah varedim. Prosim zato visokopostuvano občinstvo, da me vu čim vekšem broju pohoditi dostoje.

S poštuvanjem

Kürschner Nátán

vu Varazdionu.

655 1 - 1

Arverési hirdetményi kivonat

A csáktornyai királyi járásbíróság mint telegkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Kozlik Jánosné bécsi lakos végrehajtatónak Vuk Györgyné sz. Szermek Terézia gárdinovecki lakos végrehajtást szenvedő elleni 100 frt tőkekövetelés és járulékaí iránti végrehajtási ügyében a nagykenyisai királyi törvényszék (a csáktornyai királyi járásbíróság) területén lévő gárdinovecz kö ségi 623 tk 106 hr. sz. a. 256 frtra és gárdinovecz 37 tk. 45 hr. sz. a. 230 frtban az árverést ezennel megállapított kikiáltási árban erendelte, és hogy a fennebb megjelölt ingatlan az 1890. évi szeptember hó 22-ik napján d. e. 10 órakor a garonovocz község házánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron aló is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10 százalékát vagyis 25 frt 50 kr. és 23 frtot készpénzben, vagy az 1881 LX. t.-cz. 42. § ábar jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. kelt igazságügy-ministeri rendelet 8. § ában k-jelölt óvadék-képes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881 LX. t.-cz. 170 § a értelmében a bánatpénznek a bíróságá előlégs elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt át-szolgáltatóni.

Kelt Csáktornyan 1890 évi márczius hó 13-ik napján.

A csáktornyai kir. jbiróság mint tlke-hatóság 664.

KERESÉT.

Egy bankintézet keres mindenütt egyéneket, törvényileg engedélyezett sorsjegyek részletfizetés melletti eladásra Igen előnyös jutalék feltételek.

Ájánlatok B. J. jegy alatt

Goldberger A. V hirdetési irodájához. Budapest, váci utca 9. sz. — intézendők. 659 4-6

Alólirottak kereskedésébe egy fiu

TANONCZ-nak

azonnal felvételik.

Bővebb értesítést a kereskedésben. 667

Strahia Testvérek.

NAJFALESE MESTO

MOZESB.VUČAKOVCU

V KLOŠTARSKOJ HIZI

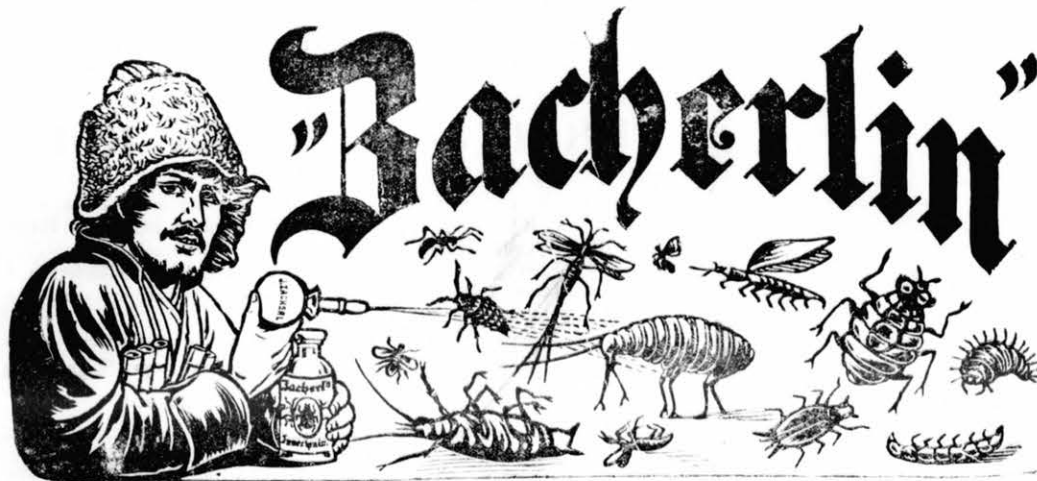
Preporuca svoj veliki zbiratek od svake fele koje za sostare cizmare, sattlere i remenare

SVE ZA HIZU POTREBNE ŠPECERAJSKE ROBE I MELO
SVAKE FELE, GLAZE KRČMARSKE, CIMENTIRANE STAKLE
PORCELLAINSKE I KAMENATE POSUDE, VAMPERLICE,
za viseti, za stol i za steno, sve velki zbiratek i najfalesá cena.

NAJBOLŠA ROBA!

666 1-3

TESSEK MEGGYÖZÖDNI, HOGY A



valóban a legjobb szer minden rovar ellen,

mert mint — semmiféle más szer -- meglepő erővel és gyorsasággal alaposan kipusztítja a férgekét. A vásárlásnál azonban ügyelni kell, és csakis a valódi „Zacherlin“-t kérni

ÜVEGCSEKBEŒ J ZACHERL NÉVALÁIRÁSSAL ELLÁTTA.

De sohasem kell kimérve nyitott csomagban vagy egyéb utánzatokat elfogadni. „Zacherlin“ p r vételnél, igen ajánlható 30 krétt egy ujonan feltalált „Zacherlin“ fecskendőt is venni, ez új szerkezet mellett haromszor anni ideig tart egy üveg.

Csáktornyan kapható: Strahia testvéreknél, Göncz L. gyógy-szeresznél, Gráner testvéreknél Heinrich Miksánál.

Alsó Lendván kapható: Füss Ferdinand gyógyszerésznél

571 10 10